MESTNA OBČINA SLOVENJ GRADEC
Šolska ulica 5, 2380 Slovenj Gradec, tel.: +386 (02) 88-121-10, fax: +386 (02) 88 -121–18
http://www.slovenj-gradec.si; e-mail: info@slovenj-gradec.si
Oddelek za splošne zadeve
Referat za družbene dejavnosti

Številka: 150-02-3/2004 – 223
Datum: 15.12.2008

Zadeva: ZAPISNIK IZ OKROGLE MIZE »RAZVITOST PODPORNEGA OKOLJA V MESTNI OBČINI SLOVENJ GRADEC«

Mestna občina Slovenj Gradec je v četrtek, 04.12.2008, ob 13.00 uri, organizirala v prostorih galerije likovnih umetnosti Slovenj Gradec, Glavni trg 24 v Slovenj Gradcu, okroglo mizo na temo »Razvitost podpornega okolja v Mestni občini Slovenj Gradec«.
Okrogla miza je bila odprtega tipa, še posebej pa so bili nanjo vabljeni predstavniki vseh delujočih invalidskih organizacij na področju Mestne občine Slovenj Gradec, kakor tudi predstavniki ostalih akterjev družbenega življenja na področju občine (Priloga 1: seznam vabljenih).
Okrogle mize se je udeležilo 16 posameznic in posameznikov iz različnih invalidskih in drugih organizacij (Priloga 2: seznam udeležencev okrogle mize).

Voditeljica okrogle mize: Violeta Potočnik Krajnc, članica Sveta za invalide pri Mestni občini Slovenj Gradec (Center za socialno delo Slovenj Gradec)
Zapisnikarica: mag. Mateja Tajnšek, članica Sveta za invalide pri Mestni občini Slovenj Gradec (Mestna občina Slovenj Gradec)

Violeta Potočnik Krajnc je najprej prebrala nekaj uvodnih misli, ki so se nanašale na drugačnost, nato pa so učenci Tretje osnovne šole v Slovenj Gradcu vsem navzočim pripravili kratek kulturni program.

V nadaljevanju je voditeljica okrogle mize na kratko predstavila realizacijo akcijskega načrta za neodvisno življenje invalidov v Mestni občini Slovenj Gradec za leto 2008. Po tej uvodni predstavitvi je prav lepo pozdravila vse navzoče, še posebno pa Matjaža Zanoškarja, župana Mestne občine Slovenj Gradec, ter Stanislavo Tamše, predsednico Sveta za invalide pri Mestni občini Slovenj Gradec. Uvodno besedo je najprej predala besedo županu Matjažu Zanoškarju.

Župan je najprej pozdravil vse prisotne in invalidom čestital ob mednarodnem dnevu invalidov. Poudaril je, da je današnji dan prav poseben dan, ko bo Mestni občini Slovenj Gradec podeljena listina »Občina po meri invalidov«. Ugotovil je, da

so na okrogli mizi prisotni predstavniki širše lokalne skupnosti, ki bodo po njegovem mnenju

pomagali sooblikovati naše mesto tako, da bo v prihodnje še bolj prijazno invalidom. Poudaril je, da sprememba podpornega okolja predstavlja spremembo v miselnosti nas samih oziroma v miselnosti vseh tistih institucij, ki so kakorkoli povezane z življenjem invalidov v občini. Izpostavil je tudi delo mladih prostovoljcev z invalidi, ki je po njegovem izrednega pomena v smislu odstranjevanja ovir, tako fizičnih kakor tudi tistih v glavah. Smo družba, ki postaja vedno bolj subtilna do drugačnosti in s tem tudi do invalidnosti, pri čemer je poudaril, da bodo izsledki današnje okrogle mize vneseni v akcijski načrt za neodvisno življenje invalidov in v prihodnosti v čim večji meri tudi realizirani. Vsem navzočim na okrogli mizi je na koncu zaželel še tvorno in uspešno delo.

Violeta Potočnik Krajnc se je zahvalila županu in k besedi povabila še Stanislavo Tamše, predsednico Sveta za invalide pri Mestni občini Slovenj Gradec.

Stanislava Tamše je v imenu Sveta za invalide pri Mestni občini Slovenj Gradec vse prav lepo pozdravila, še posebno pa še gospoda župana. Povedala je, da je svet za invalide v preteklem letu budno spremljal izvajanje akcijskega načrta in da je bilo narejenega zares veliko, na kar smo lahko kot občina še posebno ponosni.

Violeta Potočnik Krajnc je nadaljevala z okroglo mizo, ki se je nanašala predvsem na razvitost podpornega okolja v Mestni občini Slovenj Gradec. Povedala je, da so bili na današnjo okroglo mizo povabljeni predstavniki vseh organizacij, društev in ustanov, ki se na področju občine kakorkoli ukvarjajo z invalidi oziroma imajo stik z njimi pri svojem vsakdanjem delu. Navzoče je izzvala z vprašanjem, kako vidijo razvitost podpornega okolja za invalide v občini.

Tanja Zapušek, predstavnica Zavoda Republike Slovenije za zaposlovanje, je poudarila dejstvo, da je zaposlitev tista, ki vsakemu posamezniku nudi socialno varnost. V celotni Koroški regiji imamo trenutno 635 brezposelnih invalidov, od tega na področju Mestne občine Slovenj Gradec kar 192. Brezposelnost je v zadnjih letih sicer upadala, k čemur je pripomoglo predvsem uvajanje kvotnega sistema zaposlovanja, pa tudi delovanje sklada za vzpodbujanje zaposlovanja invalidov. Potrebno pa je poudariti, da je v krizi najprej prizadeta šibka populacija, in to invalidi zagotovo so. Prav zaradi tega je še toliko bolj pomembno, da se nenehno govori o pravicah invalidov. Na Koroškem obstaja zelo velika potreba za ustanovitev zaposlitvenega centra za invalide, ki bi invalidom omogočal večjo vključenost v

trg delovne sile.

Stanislava Tamše, predsednica Sveta za invalide pri Mestni občini Slovenj Gradec, je

izzvala Ervina Pečnika, direktorja Zdravstvenega doma Slovenj Gradec, z vprašanjem, ki se je nanašal na gluhe in naglušne ter na slepe in slabovidne ljudi. Če bomo problem gluhih in naglušnih reševali s tem, da bomo v čakalnice montirali ekrane, preko katerih bodo gluhi in naglušni lahko spremljali dogajanje v ambulantah, kaj pa bomo naredili s slepimi in slabovidnimi uporabniki zdravstvenih storitev?

Ervin Pečnik je povedal, da imajo v Zdravstvenem domu Slovenj Gradec enega slepega ter tri gluhe paciente. Dogovor z njimi je, da se v ambulantah individualno dogovorijo za točno določen čas, kdaj bodo prišli na določen zdravniški pregled. Prav tako je poudaril dejstvo, da je sistem obveščanja v ambulantah možno posodobiti, vendar to predstavlja veliko finančno obremenitev za zdravstveni dom. V zdravstvenem domu je namreč 15 ambulant, pri čemer obstaja priporočilo, da se pacienti vnaprej dogovorijo za obisk v njih.

Violeta Potočnik Krajnc je predlagala, da se na naslednji seji sveta v zdravstvenem domu zapiše, kaj v prihodnjem letu narejenega za invalide.

Milena Pečovnik, Društvo gluhih in naglušnih Koroške, je izpostavila vprašanje tolmača v zdravstvenem domu. Gluhi imajo namreč po zakonu pravico do svojega tolmača, izvedela pa je, da ima Zdravstveni dom Slovenj Gradec svojega tolmača, ki ga vsiljuje gluhim pacientom.

Ervin Pečnik je odgovoril, da v Zdravstvenem domu Slovenj Gradec nimajo uradnega tolmača, pri čemer ima vsak pacient pravico, da pripelje svojega, osebnega tolmača.

Sonja Konečnik iz Invalidskega združenja stomistov ILCO za Koroško regijo, je povedala, da zdravniki znotraj zdravstvenega doma nekatere paciente s stomo omejujejo s sanitetnim materialom, ki ga potrebujejo za oskrbo stome.

Ervin Pečnik je odgovoril, da je Zavod za zdravstveno zavarovanje Slovenije tisti, ki predpisuje kvoto materiala, ki ga lahko zdravnik predpiše posameznemu pacientu za oskrbo stome. Zdravniki naj ne bi bili tisti, ki bi bolnike omejevali pri dodeljevanju sanitetnih pripomočkov. Je pa možen način reševanja konkretnega problema v tem, da se bolniki obrnejo na Zavod za zdravstveno zavarovanje Slovenije in tam vložijo prošnjo za povečan obseg porabe sanitetnega materiala.

ISO 9001
Q-862

Violeta Potočnik Krajnc v nadaljevanju izzove policijo, sodišče, center za socialno delo, da se vključijo v razpravo.

Zvone Ulcej iz Okrajnega sodišča v Slovenj Gradcu je poudaril, da so bili v tem letu na področju reševanja problematike invalidskega varstva zelo uspešni. Zaveda se, da popolne dostopnosti za invalide pri njihovem sodišču še dolgo ne bo, so pa v tem letu naredili nekaj temeljnih korakov kot na primer parkirišče za invalide, klančine ipd. Problem po njegovem nastane vsaj pri odpravi arhitekturnih ovir pri večjih zadevah, ker je lastnik objekta država. Ima pa sodišče v pritličju štiri razpravne dvorane in dolžnost invalidov samih je, da sporočijo, da imajo težave s premagovanjem stopnic oziroma drugih arhitekturnih ovir.

Stojan Rozman, Društvo paraplegikov Koroške, je v zvezi s sodiščem opozoril še na dejstvo, da ko pripeljejo obtožence v lisicah na razpravo, z vozilom zmeraj zablokirajo dostop do vhoda. Po njegovem bi bilo potrebno nekaj storiti tudi v tej smeri, da se ta pomanjkljivost odpravi.

Emil Vogrin iz Policijske postaje Slovenj Gradec je povedal, da v obstoječih objektih ni urejenih dovozov in dostopov za invalide. Z izgradnjo novih objektov v prihodnjih letih bodo te pomanjkljivosti odpravljene. Zaenkrat ta problem rešujejo tako, da ob morebitnih obravnavah gredo do invalidnih uporabnikov na njihov dom. Opozoril je tudi na zlorabe invalidskih parkirnih prostorov s strani zdravih ljudi in apeliral na vse občane, da naj čim večkrat opozarjajo na omenjene nepravilnosti.

Urška Vollmaier iz Centra za socialno delo Slovenj Gradec je povedala, da imajo gibalno ovirani ljudje pri njihovem centru nemoten dostop do storitev v kletnih prostorih, prav tako pa imajo zanje urejeno tudi službo na terenu. Izpostavila je status invalidov po 18. letu starosti, saj lažje duševno prizadeti ljudje te pravice ne dobijo. Po mnenju Vollmaierjeve je to vprašanje, ki ga je potrebno reševati na občinski oziroma državni ravni.

Violeta Potočnik Krajnc je predlagala, da svet za invalide preko občinskega sveta apelira na državno raven, da se stvari začenjajo spreminjati na bolje tudi v tej smeri.

Milan Mauser, predstavnik Občinskega sveta Mestne občine Slovenj Gradec, je poudaril, da se Akcijski načrt za neodvisno življenje invalidov v Mestni občini Slovenj Gradec sicer izvaja, je pa premalo natančen. Ureditev klančin (dvig, spust) je mali strošek za občino, zato bi bilo to potrebno narediti takoj. Prav tako je izpostavil problem parkirnih mest za invalide.

Povedal je, da je bilo v lanskem letu izrečenih samo enajst kazni, in

še to samo na dan invalidov. Po njegovem mnenju bi bilo potrebno nadzor nad invalidskimi parkirnimi mesti vršiti bolj redno. Prav tako je pograjal invalidske

organizacije, ker so se tako slabo udeležile te okrogle mize. Bil je namreč mnenja, da so invalidi sami tisti, ki najbolj vedo, kateri problemi jih najbolj težijo in kaj je potrebno odpraviti. Zdravi ljudje lahko te stvari samo predvidevamo.

Razočaranje nad udeležbo je izrazila tudi predsednica sveta za invalide, Stanislava Tamše.

Ervin Pečnik je izpostavil dejstvo, da se zdravi ljudje neradi ukvarjamo s težavami invalidov. Je pa po njegovem res, da bi morali biti invalidi sami bolj angažirani, da bi se te težave začele zares razreševati.

Violeta Potočnik Krajnc pozove še invalide same, da spregovorijo o težavah, ki jih tarejo.

Stojan Rozman, Društvo paraplegikov Koroške, predstavi svojo življenjsko zgodbo. Najprej se je ustavil pri zdravnikih, fizioterapevtih, zdravstvenih delavcih ipd., ki so po njegovem delu neusposobljeni za svoje delo. Pacientom namreč ne nudijo vseh tistih informacij, ki bi jih le-ti v danem trenutku zares potrebovali. Sam je največ informacij pridobil od sobolnikov, iz literature, interneta ipd. Prav tako je ugotovil, da socialne službe med seboj niso povezane, pa bi morale biti. Tudi v samih invalidskih organizacijah bi po njegovem mnenju invalidi potrebovali strokovno pomoč. Na koncu je izrazil še razočaranje nad nizko udeležbo invalidov samih na današnji okrogli mizi.

Ker ni bilo več razprave, je Violeta Potočnik Krajnc zaključila z razpravo.

Zaključek okrogle mize je bil ob 15.00 uri.

Zapisala:
mag. Mateja Tajnšek

SVET ZA INVALIDE PRI MESTNI OBČINI SLOVENJ GRADEC:
Stanislava TAMŠE
predsednica

ISO 9001
Q-862

PRILOGA 1: SEZNAM VABLJENIH OKROGLO MIZO »NEODVISNO ŽIVLJENJE INVALIDOV V MESTNI OBČINI SLOVENJ GRADEC«

	NAZIV ORGANIZACIJE
1.	Društvo invalidov Slovenj Gradec
2.	Društvo vojnih invalidov za Koroško Slovenj Gradec
3.	Koroško društvo za cerebralno paralizo Slovenj Gradec
4.	Sožitje – društvo za pomoč osebam z motnjami v duševnem razvoju Slovenj Gradec
5.	Društvo paraplegikov Koroške
6.	Invalidsko društvo stomistov ILCO za Koroško regijo
7.	Društvo diabetikov Slovenj Gradec
8.	Društvo ledvičnih bolnikov Slovenj Gradec
9.	Slovensko društvo za celiakijo, Podružnica Slovenj Gradec
10.	Ozara Slovenija
11.	Koroško društvo za osteoporozo
12.	Medobčinsko društvo slepih in slabovidnih
13.	Društvo psoriatikov Slovenije, Podružnica Koroška
14.	Koroško društvo za boj proti raku
15.	Slovensko društvo Transplant
16.	Združenje multiple skleroze Slovenije
17.	Ustanova Mali vitez, Fundacija za pomoč mladim, ozdravljenim od raka
18.	Društvo gluhih in naglušnih Koroške
19.	Društvo distrofikov
20.	Center za socialno delo Slovenj Gradec
21.	Javni zavod Vetrnica Slovenj Gradec
22.	Območno združenje Rdečega križa Slovenj Gradec
23.	Karitas
24.	Prva osnovna šola
25.	Druga osnovna šola
26.	Tretja osnovna šola
27.	Šolski center Slovenj Gradec

28.	Koroško višje in visokošolsko središče
29.	Glasbena šola Slovenj Gradec
30.	Vrtec Slovenj Gradec
31.	Kulturni dom Slovenj Gradec
32.	Galerija likovnih umetnosti
33.	Koroški pokrajinski muzej
34.	Športna zveza Slovenj Gradec
35.	Zdravstveni dom Slovenj Gradec
36.	Splošna bolnišnica Slovenj Gradec
37.	Zavod RS za zaposlovanje
38.	GG-INPO d.d., Podjetje za usposabljanje in zaposlovanje invalidov
39.	Podjetniški center Slovenj Gradec d.o.o.
40.	Prevent d.d.
41.	Johnson Controls – NTU d.o.o.
42.	Upravna enota Slovenj Gradec
43.	Sodišče v Slovenj Gradcu
44.	Župnijski urad Slovenj Gradec
45.	Župnijski urad Šmartno
46.	Župnijski urad Pameče
47.	Župnijski urad Podgorje
48.	Župnijski urad Stari trg
49.	Policijska uprava Slovenj Gradec
50.	Svet za preventivo in varstvo v cestnem prometu pri Občinskem svetu Mestne občine Slovenj Gradec
51.	NLB Koroška banka d.d.
52.	Pošta Slovenj Gradec
53.	Javno komunalno podjetje Slovenj Gradec
54.	Mercator d.d.
55.	Spar Hipermarket Slovenj Gradec
56.	TUS Slovenj Gradec
57.	Hotel Slovenj Gradec
58.	Društvo upokojencev Slovenj Gradec
59.	Društvo upokojencev Šmartno
60.	Društvo upokojencev Stari trg

61.	Svet za invalide pri Mestni občini Slovenj Gradec – vsi člani poimensko
62.	Svetniki Občinskega sveta Mestne občine Slovenj Gradec – vsi člani poimensko

PRILOGA 2: SEZNAM UDELEŽENCEV OKROGLE MIZE »NEODVISNO ŽIVLJENJE INVALIDOV V MESTNI OBČINI SLOVENJ GRADEC« Z DNE 21.09.2007

	IME DRUŠTVA/ORGANIZACIJE	IME IN PRIIMEK UDELEŽENCA
1.	Mestna občina Slovenj Gradec	Matjaž Zanoškar, župan
2.	Mestna občina Slovenj Gradec, Javni zavod Vetrnica Slovenj Gradec	Mateja Tajnšek
3.	Medobčinsko društvo gluhih in naglušnih Koroške	Milena Pečovnik
4.	Združenje tolmačev Slovenije	Tanja Giulatti, tolmačica
5.	Občinski svet MOSG, Svet za invalide pri MOSG	Stanislava Tamše
6.	Koroško društvo za boj proti raku	Urbič Metka
7.	Center za socialno delo Slovenj Gradec	Urška Vollmaier, Suzana Garnuš
8.	Občinski svet MOSG	Edvard Turičnik
9.	Policijska postaja Slovenj Gradec	Emil Vogrin
10.	Občinski svet MOSG	Milan Mavsar
11.	Zavod RS za zaposlovanje, Svet za invalide pri MOSG	Tanja Stare Zapušek
12.	ILCO za Koroško	Franc Konečkik
13.	ILCO za Koroško	Sonja Konečnik
14.	DELO	Mateja Celin
15.	Okrožni in Okrajno sodišče v Slovenj Gradcu	Zvone Ulcej
16.	Svet za invalide pri MOSG, Center za socialno delo Slovenj Gradec	Violeta Potočnik Krajnc

17.	Svet za invalide pri MOSG, Društvo paraplegikov Koroške	Stojan Rozman
18.	Zdravstveni dom Slovenj Gradec, Svet za invalide pri MOSG	Ervin Pečnik